

Motpart vid överklagandenämnden, som intervenerat vid tribunalen: XXXLutz Marken GmbH (Wels, Österrike) (ombud: advokaten H. Pannen)

Saken

Talan mot beslut R 88/2009 4, som fattats av fjärde överklagandenämnden vid Byrån för harmonisering inom den inre marknaden (harmoniseringsbyrån) den 8 september 2010, i ett invändningsförfarande mellan Interkobo sp. z o.o. och XXXLutz Marken GmbH

Domslut

1. Talan ogillas.
2. Interkobo sp. z o.o. ska ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 13, 15.1.2011.

Tribunalens dom av den 3 juli 2012 — Marcuccio mot kommissionen

(Mål T-594/10 P) (¹)

(Överklagande — Personalmål — Tjänstemän — Social trygghet — Återbetalning av sjukvårdskostnader — Rättsakt som går någon emot — Tyst avslag)

(2012/C 243/34)

Rättegångsspråk: italienska

Parter

Klagande: Luigi Marcuccio (Tricase, Italien) (ombud: advokaten G. Cipressa)

Övrig part i målet: Europeiska kommissionen (ombud: J. Currall och C. Berardis-Kayser, biträdda av advokaten A. Dal Ferro)

Saken

Överklagande av det beslut som Europeiska unionens personaldomstol (första avdelningen) meddelade den 6 oktober 2010 i mål F-2/10, Marcuccio mot kommissionen (REUP 2010, s. I-0000), med yrkande om att beslutet ska upphävas.

Domslut

1. Europeiska unionens personaldomstols beslut av den 6 oktober 2010 i mål F-2/10, Marcuccio mot kommissionen (REUP 2010, s. I-0000), upphävs.
2. Målet återförvisas till personaldomstolen.
3. Beslut i fråga om rättegångskostnaderna anstår.

(¹) EUT C 55 av den 19.2.2011.

Tribunalens dom av den 4 juli 2012 — Laboratoires CTRS mot kommissionen

(Mål T-12/12) (¹)

(Humanläkemedel — Godkännande för försäljning av läkemedlet Orphacol — Skrivelse genom vilken sökanden informerades om kommissionen avsikt att vägra godkännande — Passivitetstalan — Kommissionens ställningstagande — Avvisning — Talan om ogiltighetsförklaring — Antagande av ett nytt beslut — Anledning saknas att döma i saken)

(2012/C 243/35)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: Laboratoires CTRS (Boulogne-Billancourt, Frankrike) (ombud: K. Bacon, barrister, M. Utges Manley och M. Barnden, solicitors)

Svarande: Europeiska kommissionen (ombud: E. White och L. Banciella)

Parter som har intervenerat till stöd för sökanden: Republiken Tjeckien (ombud: M. Smolek och D. Hadroušek), Republiken Frankrike (ombud: G. de Bergues) och Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland (ombud: E. Jenkinson och S. Ossowski, därefter E. Jenkinson och H. Walker, biträdda av J. Holmes, barrister)

Saken

Passivitetstalan om fastställande av att kommissionens rättsstridigt vägrat att anta ett slutligt beslut beträffande ansökan om godkännande för försäljning av läkemedlet Orphacol, och i andra hand talan om ogiltigförklaring av det beslut som påstås ha meddelats genom en skrivelse från kommissionen av den 5 december 2011 om att inte bevilja sökanden nämnda godkännande.

Domslut

1. Passivitetstalan avvisas.
2. Det saknas anledning att pröva andrahandsyrkandet om ogiltigförklaring.
3. Europeiska kommissionen ska bära sina rättegångskostnader och ersätta Laboratoires CTRS:s rättegångskostnader.
4. Republiken Tjeckien, Republiken Frankrike och Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland ska bära sina rättegångskostnader.

(¹) EUT C 58, 25.2.2012.